

**Zeitschrift:** Schweizer Revue : die Zeitschrift für Auslandschweizer  
**Herausgeber:** Auslandschweizer-Organisation  
**Band:** 13 (1974-1975)  
**Heft:** 59

**Vorwort:** Editorial  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Sommaire

Editorial	3
Célébration du 1 <sup>er</sup> août	5
Nécrologie	6
La vie de nos sociétés	7
Vie économique en Suisse	9
<hr/>	
Rédactionnel SSE (I à XVI)	
<hr/>	
La 5 <sup>e</sup> Suisse	29
Foires et expositions	30
Affaires fédérales	31
Vie culturelle et artistique	35
Tourisme et sports	37
Bibliographie	
Petites annonces	38



## LE COURRIER SUISSE

Secrétariat : Sylviane Monballin.

Pour la correspondance rédactionnelle  
Editeur responsable : J. Pierrehumbert  
Bd Gén. Wahis 256 - 1030 Bruxelles

Commission de rédaction : A. Berguer,  
C. Maigret, J.-C. Montandon, J. Pierrehumbert,  
P. Reintjens et K. von Allmen.  
Collaborateur : J. Ammann.

Pour la correspondance relative à la  
publicité : Sylviane Monballin.

LE COURRIER SUISSE, avenue Prekelinden 140 - 1200 Bruxelles - Téléphone : (02) 736 76 30.

Abonnement pour 6 numéros

Belgique et	
G.-D. de Luxembourg	200,— FB
Etranger	250,— FB

Pour les versements relatifs aux abonnements et aux annonces publicitaires : paiement au compte « Courrier Suisse » N° 210-0900555-59.

## Editorial



*Larguons les amarres et toutes voiles dehors, partons vers les vacances !*

*Puissions-nous voguer sur un océan de douceur, de soleil et de repos !*

*Tel le corps-mort, laissons au port nos soucis ou toutes autres tracasseries.*

*Refaisons le plein de force, gonflons nos cœurs de la joie de vivre et donnons-nous sans réserve à la vie et au bonheur de la quiétude.*

*A tous nos lecteurs, nos vœux seront simplement ceux-ci : soyez très, très heureux et si par mégarde vous pensez quelque peu à votre équipe du Courrier Suisse, que cette pensée soit celle de tous nous retrouver joyeux, en pleine forme et dans l'amitié.*

*A vous, petits et grands, bonnes vacances !*

## AVIS

Dès aujourd'hui notre boîte à idées attend vos suggestions. Les collaborateurs bénévoles et valables sont attendus les bras ouverts.

# LA SUISSE +

## INVITEE D'HONNEUR A LA FOIRE INTERNATIONALE DE GAND

13-28 SEPTEMBRE 1975